



TURNERBOTE

...VIELE BERICHTE UND MEHR ÜBER UNSER
VEREINSLEBEN IM INNEREN DES TURNERBOTEN.

DANK

Mit großer Freude dürfen wir wieder Turngeschwistern Dank aussprechen:

Tbr. Thomas Vichtbaur war nicht nur eine begehrte Anlaufstelle für die Instandhaltung beim diesjährigen Glöcklerlauf, er hat auch den Schwebelack auf der Wunderburg gerichtet und sorgt für Nachschub im Kühlschrank am Badeplatz.

Tbr. Lampl hat den Glöcklern eine „Wurst“ Spende zukommen lassen.

Tbr. Michael Schütze unterstützt uns großzügig beim Tennisplatz.

Tbr. Kurt Hoff und Tbr. Thomas Vichtbaur haben den Zaun am Tennisplatz wieder ins Lot gebracht.

Tschw. Karen Hoff kümmert sich vorbildlich bei Sanierung des Stiegenaufgangs zum Turnerheim.

Tbr. Walter Alt hilft gerne bei „Gebrechen“ der EDV und repariert die Wasserleitung in der Badehütte.

Tbr. Berndt Seisenbacher hat die Federelemente am Sprungboden gerichtet und das Trampolin wieder brauchbar gemacht.

Tbr. Hubert Lahnsteiner ist mit Akribie dabei die Mitgliederdatei und Mitglieds-

beiträge zu verwalten, eine „Sisivus“ Arbeit, wie er sagt.

Der Turnfamilie Hoff sei gedankt für den gespendeten Maibaum.

Tbr. Michael Forstinger hat mit seiner Frau u. -Mannschaft für die Versorgung bei den Bezirksmeisterschaften kulinarisch die Teilnehmer verwöhnt.



Impressum

Medieninhaber und Herausgeber: Turnverein Gmunden 1861

Verlagsort und Sitz der Vereins- und Schriftleitung: 4810 Gmunden, Wunderburgstr. 12, Tel. 07612/63277

Vertreten durch Obmann Gernot Gföllner, Schriftwart Dieter Usleber; ZVR: 572382029

Bankverbindung: Hagebank Gmunden, IBAN AT57 4480 0402 2703 0000

Kontakt-
adressen

Fragen zum Turnbetrieb, Turnerbote: Beiträge und Anregungen an die Arbeitsgruppe
e-Mail: information@turnvereingmunden1861.at (alle Vereinsangelegenheiten)

Turnverein Gmunden 1861: Wunderburgstraße 12, Turnerheim: 07612/63277
An- und Abmeldungen, Adressänderungen: www.turnvereingmunden1861.at

LIEBE TURNGESCHWISTER!

LIEBE TURNERJUGEND!

Der Frühling ist da und frischer Wind weht!

Der Schnee geht weg, im Gebirge gibt es noch viele Möglichkeiten, wunderbare Schitouren zu unternehmen.

Unser **18. Schiwochenende am Grazer-Haus** (Tauplitz) mit über 50 Vereinsmitgliedern war eine echte Gaudi!

Herzliche Gratulation der Turnerjugend zu den tollen Erfolgen bei der **Bezirksmeisterschaft** im Gerätturnen in Gmunden!

Liebe Jugend, ihr macht unserem Verein alle Ehre! Weiter so!

Wir entsenden heuer sehr viele Jugendliche am **4./5. Mai zu den Landesmeisterschaften** IN Vöcklabruck!

Großes Lob sage ich allen Vorturnerinnen und Vorturnern, Betreuern und Kampfrichtern, die die Jugend so gut vorbereitet, betreut, bewertet und zu einem so erfreulichen Ergebnis und Erlebnis geführt haben.

Jeder Wettkampf ist ein weiterer Schritt in der Persönlichkeitsentwicklung!

Herzlichen Dank und Gratulation an alle unsere Kampfrichter, die der Jugend erst die Teilnahme an den Wettkämpfen ermöglichen!

Ende April wollen wir wieder bei unserem Turnerheim auf der Wunderburg einen **Maibaum** aufstellen und die Sommer-Sonnenwende – so lustig es klingen mag – steht ja schon bald vor der Tür!

Hoffentlich können wir zum heurigen

Landesjugendturnfest in Weyer, 11. bis 14. Juli, viele Jugendliche begeistern!

Als besonderes Erlebnis gilt immer das **Bergturnfest** am Sonntag, **21. Juli, 10.00 Uhr!**

Hoffentlich findet der zünftige Hüttenabend auf dem Appel-Haus am Vortag statt! Tragt euch den Termin ein!

Die traditionellen Veranstaltungen des Vereines im Jahreskreis sind für uns von großer Bedeutung, da sie ja gemeinschaftsbildend sind.

Diese soziale Aufgabe ist für das weitere Blühen und Gedeihen unseres Turnvereines, also für unser Vereinsleben gut und wichtig.

Jede Veranstaltung lebt von denen, die teilnehmen und dadurch mit gestalten!

„Wer sich Zeit nimmt, der hat sie“ ist eine jener Aussagen Peter Roseggers, die wie eh und je aktuell ist.

Als Obmann ist es mir ein Anliegen, dass wir uns trotz allen Trubels immer wieder die Zeit nehmen, uns auf unsere Werte, Kulturschätze und Traditionen unseres Landes zu besinnen.

So grüße ich Euch mit unserem Turnergruß!

Gut Heil!

Gernot Gföllner
Obmann

Geburtstage



Unser Ehrenobmann, **Tbr. Hans Hernler** konnte im Jänner seinen **85. Geburtstag** feiern.



Tbr. Wolf Dietrich Leister wurden zu seinem **80. Geburtstag** durch einen Besuch ebenfalls die herzlichsten Glückwünsche durch den Turnverein überbracht.

Aus Bescheidenheit wollen **Turnschwwestern** nicht erwähnt werden, trotzdem alles **Gute zum Geburtstag**.

WIR BEGRÜSSEN NEU IM VEREIN

Wir begrüßen die Neuen Mitglieder im Turnverein Gmunden 1861 sehr herzlich!

Ferdinand Spiesberger, Sarah Ilk, Maja Seidl, Gerhart Holzinger, Veronika Klima, Matthias Franz, Leopold Borducci, Lena Mittendorfer, Tanja Mittendorfer, Daniel Fröml, Vanesa Huskovic, Anna Malesardi, Simon Schwaiget, Thomas Engstberger, Bertrum Waldhans, Noelia Serhie-Lanciu, Frederik Thalhammer, Lorenz Höllwerth, Shirin Gaber, Diana-Marie Laubichler, Suzan Mayr, Verena Hauseder, Josefine Aigner, Mia Lüftinger, Veronika Nagl, Christoph Pöchinger, Lorenz Pöchinger, Aloisia Lindenbauer, Lilli Annika Schnölzer, Milla Schuster, Katrin Radanitsch, Lenz Radanitsch, Anastasia Bodo, Stella Marie Butscher, Anja Brunmayr, Lilian Löberbauer, Emilia Lüftinger, Annabell Laubichler, Sophia Riedler, Alexander Döderlein, Clara Prüwasser, Marie Hartner, Sophie Brunmayr, Stafanie Habsburg-Halbgebauer, Nikolaus Halbgebauer, Franz Mitterbauer, Emela Mehic, Valentin Lüftinger, Lejna Vugdalic, Nora Grausgruber, Marie Ellmayer.

JULFEIER 2018

Neben der turnerischen Julfeier wird im Turnverein Gmunden 1861 auch eine besinnliche Feier im Turnerheim auf der Wunderburg gestaltet.

Ein großer Singkreis, die Familienmusik Gföllner, Sprüche und besinnliche Texte, gemeinsame Lieder, ein Julkranz mit 12 Kerzen und eine Julrede von Gunhild, ergeben zusammen eine würdige

Feier. Mit den Neujahrswünschen an die Anwesenden, hob Obmann Tbr. Gernot Gföllner die ausschließlich aus eigenen Vereinsmitgliedern gestaltete Julfeier hervor.

Das anschließende Beisammensein gab viel Gelegenheit zu weiteren Liedern und Gesprächen in der turnerischen Gemeinschaft.

Rainer Hausherr

JULTURNEN - EINBLICK IN DIE BREITENARBEIT DES TURNVEREINS

Vergangenen Sonntag zeigte der Turnverein Gmunden 1861 anlässlich des Julturnens seine Kompetenz im Turnsport.

Vor allem beeindruckt die großartige Jugendarbeit im Turnverein die vielen Zuseher in der Traundorfturnhalle. Ausschnitte aus den Turnstunden der Mädchen und Knaben, der Eltern-Kind Riege, der Jungturnerinnen und Jungturner, sowie der Erwachsenen, zeigte wie vielfältig die Turnstunden gestaltet werden können.

In seiner Begrüßung konnte der Obmann Gernot Gföllner den Dank an die Vorturnerschaft unter der Leitung von Herwig Worfff weitergeben.

Mit einem feinen Jugendorchester, dem

Besuch von Knecht Ruprecht, dem Julkranz und der anschließenden Belohnung mit einem Geschenksackerl wurde die Veranstaltung im Turnsaal feierlich beendet.

Zum weiteren Ausklang war im gegenüberliegenden Kapuzinerkloster noch Gelegenheit bei Würstel und Getränken zum Gedankenaustausch.



GLÖCKLERSINGEN 2018/19

Zur Vorbereitung des Glöcklerlaufes werden das Liedgut als wichtiger und bedeutender Teil der Glöcklerpasse geübt und verbessert.

Im Dezember fand das erste Zusammentreffen auf Einladung von Tbr. Jörg Holleis auf der Laudachsee Alm statt. Unter der geduldigen Leitung von Tbr. Gernot Gföllner waren fast fünfzig Turnbrüder zum Singen versammelt.

Ausgezeichnete Stimmung war nicht nur wegen dem anschließenden Bratlessen festzustellen.

Das Zweite Glöcklersingen findet kurz vor dem Glöcklerlauf beim Grünbergwirt statt. Dabei werden neben dem wiederholen aller Lieder wichtige organisatorische Hinweise für die Passe vermittelt.

Ein Höhepunkt dabei ist sicher die Verlesung der Glöcklerchronik vom vergangenen Jahr und eine besondere Einstimmung für den schönsten Tag im Jahr.



GLÖCKLERLAUF 2019

Als den schönsten Tag im Jahr bezeichnen die Turnerglöckler den 5. Jänner.

Wetterkapriolen, wie Wind und Schneeregen, konnte die Pässe des Turnverein Gmunden 1861 nicht abhalten die Neujahrswünsche zu übermitteln.

Über dreizehn Stunden waren die Glöckler unterwegs um anfangs dem Bürgermeister Stefan Krapf im Rathaus und anschließend mit dem Schiff Unterm Stein, der Bevölkerung die Aufwartung zu machen. Dabei stießen die Glöckler immer wieder zu diesem Brauchtum verbundene Freunde und Bekannte.

Angeführt vom Passenführer Gernot Gföllner und verstärkt durch Kinder und Jugendliche des Vereines wuchs die Pässe auf hundert Mitglieder an, die am gemeinsamen Zusammentreffen aller Gmundner Glöckler am Rathausplatz bewundert wurden.

Die vom Regen aufgeweichten Kappen hielten den Windböen über die Traubbrücke kaum noch stand. Immer wieder übt die Zusammenkunft aller Glöckler mit den Lichterkappen und dem Glockengeläute, den gemeinsam gesungenen Liedern, eine Faszination aus.

Trotz der Wintersperre ließ sich die Familie Schallmeiner vom Hois'n Wirt nicht nehmen, die Glöckler zu bewirten.

Vielen Dank auch an die Familie Pernkopf vom Grünbergwirt für die großzügige Gastfreundschaft.

Dank gilt auch den Anwohnern vom Unterm Stein für die Wertschätzung den Glöcklern gegenüber.

Ein Großteil der Sammlung wurde an den Bürgermeister im Lesachtal weitergeleitet, dessen Bevölkerung durch arge Verwüstungen, Hochwasser und Sturmschäden im Spätherbst heimgesucht wurde. Die Spenden wurden auf die zwei am meisten betroffenen Bauern aufgeteilt. Beim „Ederbauer“ wurden drei Dächer zerstört und Wasser ist massiv ins Wohnhaus eingedrungen. Große Waldschäden sind ebenso zu beklagen.



15 JAHRE GMUNDNER TURNERMUSIK

Es liegt in der Natur der Turnermusik zu feiern. Der Anlass, ein Jubiläum zu begehen, ist den Mitgliedern dieser einmaligen Formation in den Schoß gelegt.

Musizieren und Singen, dazu ein „Bratl in der Rein“ im Gasthof Silberfuchs, eine kleine Rede, gute Stimmung und Freunde der Volksmusik zusammen ergibt einen fröhlichen Abend.

Mit dreizehn anwesenden Turnermusikern auf sechs verschiedenen Instrumenten hat sich in den letzten Jahren rund um Imma und Gernot Gföllner eine musizierende Gemeinschaft gebildet, die mit Walzer, Boarischen, Polka,

Marsch, Steirer ein beachtliches Repertoire erarbeitet hat .

Bei Veranstaltungen des Turnvereins aber auch in Gastgärten oder Familienfesten oder einfach zum Spielen miteinander trifft sich dieser Klangkörper um die Volksmusik zu pflegen.



BUNDESJUGENDSCHITAGE DES ÖTB IN ZELL AM SEE 2019



Auf ein weiteres Jahr traf sich die Bundesjugend Österreichs vom ÖTB in Zell am See zum Ski fahren, Singen und Gewinnen. Denn die Jugend des TV Gmunden 1861 holte sich zum vierten Mal in Folge den begehrten SCHI-Pokal, der an den am zahlreichsten vertretenen Verein geht.

Nachdem wir schon die vorigen Jahre gewonnen hatten und den letzten

Pokal behalten durften, wurde dieses Jahr ein überragend schöner Schild von Tbr. Helge Gföllner gebaut und von Tschw. Gunhild Gföllner beschriftet.

Obwohl das Wetter sich nicht immer überragend zeigte, waren alle stets gut gelaunt und zu allerlei Späßen leicht zu haben. Wir nehmen im nächsten Jahr sicher wieder teil!

Diemut



**Hier die
ersten Ränge:**

AK7 Raimund Zsibriska, **AK8** Fabian Dietl, **AK11** Jan Thomas Büsing, **AK13** Philip Burgstaller

Oberstufe: **AK13** Alexander Heinz, **AK14** Vincent Ahammer

I-Klasse: Christina Putz

AK7 Livia Mayr, **AK8** Marie Aichinger, **AK10** Maximilia Harringer, **AK12** Hanna Engstberger, **AK13** Louise McDonald, **AK14** Laura Larsson

Oberstufe: **AK9** Lisa Vinazzar, **AK11** Marei Noska, **AK14** Laura Huemer, **AK15** Marie Mitterlehner, **AK18** Maja Blazejewicz



„IN GMUNDEN WIRD DAS TURNEN GROSS GESCHRIEBEN“,

... so Bürgermeister Mag. Stefan Krapf, bei den Turn 10 Regionsmeisterschaften Salzkammergut, die am 6. April 2019 in der Bezirkssporthalle Gmunden stattfanden. Bestens organisiert vom Turnverein Gmunden 1861.

Mit einer Rekordteilnehmerzahl von 201 Turnerinnen und Turnern im Alter von 6 bis 18 Jahren wurde ein fairer Wettkampf in angenehmer Atmosphäre mit hohem Leistungsniveau absolviert. Aus dem Turnbezirk Salzkammergut traten die Vereine aus Bad Ischl, Bad Aussee, Bad Goisern, SNMS Ebensee, Scharnstein sowie Eberstalzell und Pettenbach an.

Der Turnverein Gmunden 1861 war mit 90 Aktiven am Start und mit insgesamt 38 Medaillen der erfolgreichste Verein. Vor allem in der anspruchsvollen Oberstufe dominierten die Gmundner.

Großer Dank gilt den vielen ehrenamtlichen Helfern, Trainern, Betreuern und Kampfrichtern, die mit ihrem hohen Einsatz und viel Geduld einen Wettkampf dieser Größenordnung erst ermöglichten.

Durch die große Leistungsstärke freuen sich nun viele Gmundner Turnerinnen und Turner über die Qualifikation für die bevorstehende Landesmeisterschaft am 4. Mai in Vöcklabruck.

Astrid



MITGLIEDERZUWACHS BEIM TURNVEREIN GMUNDEN 1861

Im Turnerheim auf der Wunderburg wurde die Jahreshauptversammlung abgehalten. Dabei konnte Obmann Tbr. Gernot Gföllner viele Mitglieder begrüßen.

Nach dem Totengedenken wurde die Ehrung langjähriger Mitglieder vorgenommen. Für 60jährige Mitgliedschaft konnten Bärbel Purkhart und Leopoldine Zach, für 50 Jahre Franz Rastl, Barbara Leister, Heide Ullmann, Sieglinde Steinberger, für 40 Jahre Anna Carolina Woff, Karin Frisch, Monika Leeb, für 25 Jahre Brigitte Ranninger, Dieter Usleber, Elsa Kostersitz, Heidrun Kostersitz, die Urkunde entgegennehmen. Eine besondere Ehrung wurde Turnschwester Helga Ghon zuteil.

Mit Beschluss der Versammlung wurde ihr die Ehrenmitgliedschaft verliehen

und damit ihre Verdienste in der turnerischen Erziehung gewürdigt.

In einer aufschlussreichen Bilderschau wurde das vergangene Vereinsjahr mit den vielen Aktivitäten in Erinnerung gerufen. Das Angebot der Turnstunden wird sehr stark angenommen, vor allem die Übungsstunden für die Jugend erleben großen Zuspruch.

Im Säckelbericht wurden die soliden Finanzen von der Soll und der Haben Seite beleuchtet und informiert.

Bei der Neuwahl des Turnrates kam es nur zu geringfügigen Änderungen im Vereinsvorstand.

Würdig wurde die Jahreshauptversammlung mit dem „Hoamatland“ beendet.

10. PASCHERSEMINAR

Eine nicht allzu tägliche Veranstaltung versammelte Turnbrüder vom Turnverein Gmunden Mitte März zu einem Pascherseminar.

Unter der Leitung von Tbr. Gernot Gföllner wurde das Paschen nach Melodien von Steirer, Landler und Waldhansl und Texten gesungen, erlernt, geübt und geübt.

Beim Paschen sollte im Gegensatz zum Applaudieren ein knalliger, prägnanter Schlag entstehen. Nur durch die unterschiedlichen Klangfarben der Schläge

des einzelnen Paschers entsteht ein mehr oder weniger interessantes Rhythmusbild. Dieser Aufgabe unterzogen sich die Turnbrüder in geselliger Runde mit Begeisterung.



MAIBAUM 2019

Wir stellen wieder einen ‚**Maibaum**‘ auf der Wunderburg auf!

Alle Turngeschwister und Freunde sind zu diesem ‚Ereignis‘ herzlichst eingeladen!

Zum Binden der Kränze und Girlanden brauchen wir viele helfende Hände! Baumschere nicht vergessen.

Termin: **Donnerstag 25. April, 15 Uhr**
Wunderburg.

Dienstag, 30. April: Baum putzen – mit ‚Roafmesser‘ – Kränze und Girlanden befestigen, Stangen zum Aufstellen herichten – ab 15.00 Uhr.

Aufstellen: 18.00 Uhr

Viele kräftige Hände ermöglichen ein sicheres und schnelles Aufstellen!

Liebe Turngeschwister!

Die schöne Tradition, einen Maibaum aufzustellen, führen wir fort und freuen uns anschließend auf ein gemütliches Beisammensein!

Der **Tanzboden** wird aufgestellt, **Instrumente** mitbringen – **Musik und Gesang** verbindet!

Mithelfen oder auch Zuschauen!
Kommt auf unsere ‚Burg‘!

Es ist immer eine große Schar Kinder da – in Tracht – eine wahre Freude!
TURNVORFÜHRUNG!

Gernot

SPEKTAKULÄRER MAIBAUMTRANSPORT

Auf einen ungewöhnlichen Weg wurde anfangs April der Maibaum für den Turnverein Gmunden 1861 zum Turnerheim auf der Wunderburg gebracht.

Der von der Familie Hoff gespendete Baum war in Traunkirchen abzuholen und dazu bot sich der Seeweg nach Gmunden an.

Mit vereinten Kräften wurde der Baum ans Seeufer gebracht um anschließend per Motorboot zur Slipanlage des Segelclubs in Gmunden gezogen.

Auf dem Landweg gelangte der Baum mittels Oldtimer Traktor wohlbehalten durch die enge Straße auf die Wunderburg, wo

noch Muskelkraft der Turner notwendig war um den Baum zu lagern.

Am 30. April wird der mit Girlanden geschmückte Baum traditionell aufgestellt.



BADEPLATZ

Um für den kommenden Sommer und die Badesaison gerüstet zu sein, ist ein Frühjahrsputz auf unserem Badeplatz Unter Stein, notwendig. Dazu wird je nach Wetterlage kurzfristig ein Termin vereinbart.

Unser vereinseigener Badeplatz steht allen Vereinsmitgliedern und eingeführten Gästen offen (über einen Badebeitrag würden wir uns freuen).

Für Familienfeiern, Kindergeburtstage, Lagerabende usw. bitte um Anmeldung bei Obmann Tbr. Gernot Gföllner oder Tbr. Rainer Hausherr.

Wir hoffen auf einen sonnenreichen Sommer und angenehme Traunsee Badetemperaturen und freuen uns auf viele Turnvereins Badegäste.



VOLKSTÄNZEN

Ich möchte Euch, liebe Turngeschwister, wieder zum Volkstänzen einladen.

In bewährter Weise und gemüthlicher Runde werden einfache Tänze vorgezeigt, geübt und getanzt.

Tanzen ist auch Sport, lustig und ‚turnerisch‘! Unser Ziel ist es, eine richtigen ‚STEIRER‘ zu lernen, bald die G‘stanz‘l mit Inbrunst zu singen und beim PÄSCHEN kräftig ‚zua‘z‘g‘långå‘!



*Ich bitte Euch um vorherige
ANMELDUNG bei mir!*

**Termine: Sonntag 19. Mai und 2. Juni
jeweils 19.00 Uhr**

‚Bauer im Schlag‘, Flachbergweg 42

EINLADUNG ZUR SONNWENDFEIER

Liebe Turngeschwister!

Der Turnverein lädt Euch am **Samstag, dem 22. Juni**, zur gemeinsamen Feier der **Sommersonnenwende** auf der Wunderburg, unserem Turnerheim, ein! Wir beginnen ab 20.00 Uhr mit einem gemüthlichen Beisammensein!

Der Tanzboden ist aufgebaut! Polka, Walzer, Boarischer UND STEIRER...

Für das leibliche Wohl wird gesorgt!

Hoffentlich wird die Turnerjugend wieder eine Vorführung machen.

Mit Einbruch der Dunkelheit werden wir einen **Fackelzug** auf den Kalvarienberg machen und dort die **Sonnenwende** feiern!

Flamme empor!
Flamme empor!
Steige mit loderndem Scheine
von den Gebirgen
am Rheine
glühend empor!
Glühend empor!



Alle Turngeschwister und Freunde des Vereines sind dazu herzlichst eingeladen!

Der Aufruf ergeht im Besonderen an die Turnerjugend und deren Eltern!

Bereiten wir uns für das
‚**Feuerspringen**‘ vor!

Für den Turnrat
Gernot Gföllner

VERANSTALTUNGSHINWEISE

TERMINE

| Termin | Veranstaltung | Zeit |
|----------------|---|-----------|
| 24. April | Z'sämsitz'n und Red'n (Wunderburg) | 15.00 |
| 25. April | Kränze- und Girlandenbinden auf der BURG | |
| 30. April | Maibaum-Aufstellen (Wunderburg) | 18.00 |
| 4./5. Mai | Landesmeisterschaft ,turn10' in Vorchdorf | |
| 19. Mai | Volkstanzen (Bauer im Schlag) | 19.00 |
| 2. Juni | Volkstanzen (Bauer im Schlag) | 19.00 |
| 14. Juni | Traunsteinturnstunde der Turner, AV-Hütte | 19.35 |
| 22. Juni | Sonnwendfeier (Wunderburg) | |
| 7. Juli | Badeplatzfest für Vorturner, Helfer, Kampfrichter, Turnerbotsenausträger u.ä. | |
| 11.-14. Juli | Landesjugendturnfest in Weyer | |
| 17. Juli | Turnermusi-Wochenteilen beim Hois'n | 18.00 Uhr |
| 21. Juli | Bergturnfest, hoffentlich am Wildensee | |
| 11.-18. August | Jahnwanderung Grein a.d. Donau | |
| 16. September | Turnbeginn | |

AUF UNSERER HOMEPAGE
www.turnvereingmunden1861.at
GIBT ES VIELE BILDER VOM VEREINSLEBEN DER LETZTEN JAHRE ZU SEHEN.

